



**RÅDET FOR
DEN EUROPÆISKE UNION**

**Bruxelles, den 2. februar 2011 (08.02)
(OR. de)**

5877/11

DROIPEN 7

FØLGESKRIVELSE

fra:	Peter Tempel, ambassadør, Forbundsrepublikken Tysklands faste repræsentant ved Den Europæiske Union
modtaget den:	21. januar 2011
til:	Ivan BIZJAK, generaldirektør, GD H (retlige og indre anliggender), Generalsekretariatet for Rådet for Den Europæiske Union

Vedr.:	Rådets rammeafgørelse 2008/913/RIA af 28. november 2008 om bekæmpelse af visse former for og tilkendegivelser af racisme og fremmedhad ved hjælp af straffelovgivningen Tysklands gennemførelsesrapport i henhold til artikel 10, stk. 2 i rammeafgørelsen
--------	---

Hr. generaldirektør,

Forbundsrepublikken Tysklands regering ønsker hermed at meddele Europa-Kommissionen følgende:

I henhold til artikel 10, stk. 2, i Rådets rammeafgørelse 2008/913/RIA af 28. november 2008 om bekæmpelse af visse former for og tilkendegivelser af racisme og fremmedhad ved hjælp af straffelovgivningen er medlemsstaterne forpligtede til inden den 28. november 2010 at meddele Generalsekretariatet for Rådet og Kommissionen de retsfor skrifter, som de udsteder for at gennemføre rammeafgørelsen om racisme.

I forbindelse med gennemførelsen af rammeafgørelsen i tysk ret har det været nødvendigt at tilpasse afsnit 130 i den tyske straffelov. Gennemførelsen blev udført på baggrund af *Loven om*

gennemførelse af Rådets rammeafgørelse 2008/913/RIA af 28. november 2008 om bekæmpelse af visse former for og tilkendegivelser af racisme og fremmedhad ved hjælp af straffelovgivningen og om gennemførelse af tillægsprotokollen af 28. januar 2003 til Europarådets konvention af 23. november 2001 om internetkriminalitet, der vedrører kriminalisering af racistiske og fremmedfjendske handlinger, der begås via edb-systemer (BT-Drs. 17/3124).

Gennemførelsesloven blev vedtaget af det tyske parlament den 16. december 2010 uden ændringer og forventes formelt at træde i kraft i marts 2011, hvor den vil blive offentliggjort i Forbundslovtidende. Umiddelbart efter offentliggørelsen vil en kopi af loven fra Forbundslovtidende blive fremsendt til Rådets organer.

Vedlagt følger den tyske gennemførelsesrapport, der indeholder teksten til de relevante, nationale straffebestemmelser, en sammenligningstabel og forklaringer til straffebestemmelserne om gennemførelse af kravene i rammeafgørelsen.

Eventuelle bemærkninger til gennemførelsesrapporten bedes rettet til følgende kontaktpersoner:

Matthias Hellmann, LL.M.
Højstående embedsmand ved Forbundsjustitsministeriet
Mohrenstrasse 37
10117 Berlin
Tyskland
Tlf.: + 49 30 18 580 9225
Fax: + 49 30 18 580 8252
E-mail: hellmann-ma@bmj.bund.de

og

Dr. Martin Rosenbaum
Dommer ved Forbundsjustitsministeriet
Mohrenstrasse 37
10117 Berlin
Tyskland
Tlf.: + 49 30 18 580 8542
Fax: + 49 30 18 580 8252
E-mail: rosenbaum-ma@bmj.bund.de

(Høflighedsformel)

(sign.) Peter TEMPEL
